

- Тържествено (*сборно*) облекло, *sn.* la trabée et trabea.  
 — обыкаляне, *sn.* la procession.  
 — освѣтене (*донама*), *sn.* l'illumination *f.*  
 — погрѣбене, *sn.* pompe funèbre *f.*  
 Тържественъ (*сборенъ*), *adj.* solennel et  
 -lennel, triomphal.  
 — день, *sm.* jour de gala.  
 — пріемъ, *sm.* l'ovation *f.*  
 — собать, *sm.* le gala.  
 Тържество (*сборъ*), *sn.* la fête, gala *m.*,  
 solenité *f.*, triomphe *m.* [l'ennisation.  
 Тържествоване (*имаме сборъ*), *sn.* la so-  
 Тържествувамъ (*имамъ сборъ*), *va.* fêter,  
 solenniser, triompher; 1. *fig.* chanter victoire  
*f.*; 2. (*надъ нѣкого*), triompher de; 3. който  
 -вува, triomphant, *adj.*  
 Тръкало, *sn.* le cercle, rond, tortis *m.*; 1.  
*Mar.* l'andaillot *m.*; 2. (*у карета*), la sas-  
 soire; 3. (*набѣлжено на земята*), le  
 cerne; 4. (*около мѣсець-тъ*), *Astr.* l'a-  
 réole *f.*; 5. (*на скръбнець*), le rouet; 6. на  
 -кала, tigré, *adj.*; || (*за конь*), tigre, *adj.*  
 — врътка (*червей*), *sf.* *H. nat.* le rotifère.  
 Тръкалямъ, *va.* rouler; 1. (*та назадъ*), re-  
 culer; 2. -са, *vr.* rouler et se —, se vautrer,  
 traîner; 3. (*изъ калъ-та*), se ventrailler.  
 Тръкаляне, *sn.* le roulage, roulement *m.*  
 Тръкалице, *sn.* la roulette, rosette *f.*, anneau  
*m.*, bague, virole *f.*, boucle *m.*; 1. *Archit.*  
 l'annelet *m.*; 2. (*за езикъ-тъ на зякнець*),  
 la bélière; 3. (*за ключове*), le porte-clefs;  
 4. (*на кракъ у соколъ*), la veruelle; 5.  
 (*обшито съ сърма или коприна*), la car-  
 tisane; 6. (*отъ мѣдна тенекія*), le pailion;  
 7. (*пищѣлно*), le rouet; 8. (*за накичане*),  
*Archit.* les armilles *f.*; 9. (*на часовническо*  
*стѣкло*), la lunette; 10. съ — отъ другъ  
 цвѣтъ, *Blas.* violé, *adj.*; 11. накачане съ  
 -ца, le boucement.  
 Тръкаляста дупка, *sf.* *Archit.* la nacelle; ||  
 (*на столъ*), la lunette.  
 — джка (*съ румбы за часовникъ*), *sf.*  
*Mar.* le renard.  
 — подкова, *sf.* fer à patin, *m.*  
 — шѣпка (*у в. в.*), *sf.* le pétase.  
 Тръкалясто бранище или длето, *sn.* la  
 rondelle.  
 — бранило, *sn.* la rondache.  
 — затъмнене, *sn.* eclipse annulaire *f.*  
 — поле (*всрѣдъ гора*), *sn.* le rond-point.  
 Тръкалезецъ, *adj.* rond, annelé.  
 — проворецъ, *sm.* *Archit.* l'oeil-de-boeuf  
*m.*; || (*въ черкова*), la rose.  
 Тръкалясты червен, *sm. pl.* *H. nat.* les  
 annélides *m.*  
 Тръкамъ, *va.* froisser, frayer.  
 Тръкане (*рога на дърво, за елень*), *sn.* *Vén.*  
 la frayure.  
 Тръкуливъ, *adj.* roulant.
- Трънакъ, *sm.* le buisson, 'hallier *m.*, épine  
*f.*, épiniers *m.*; || заякъ изъ -нацѣтъ, lapin  
 buissonier *m.*  
 Трънакопъ, *sm.* le coupe-racine, beche *f.*, pic *m.*  
 Тръндафилень, *adj.* rose, rosat.  
 — вѣнецъ, *sm.* le rosaire; || дѣвојка удо-  
 стоена съ —, une rosière.  
 — медъ, *sm.* *Pharm.* le rhodomel.  
 Тръндафиловидно растене, *sn.* plante, la  
 rosacée.  
 Тръндафилоть цвѣтъ, *sm.* rose, *adj.*  
 Тръндафилче (*и ялмазень*), *sn.* la rosete.  
 Тръндафилъ (*sm. ялмазень*), *sm.* la rose;  
 -ленъ, de rose; 1. компасень —, rose des  
 vents *ou* de compas; 2. градина или нива  
 съ —, la roseraie; 3. дръвче —, arbuste,  
 le rosier; 4. цвѣтя -лы, *Archit.* la rosace  
 et roson.  
 Тръние, *sm. pl.* le broussailles *f.*; 1. мѣсто  
 обрасло съ —, la roncerie; 2. покрывамъ  
 съ —, *va.* broussailler; 3. стоя на —, *vn.*  
 être sur les charbons *ou* sur le grill; || *fig.*  
 être sur les épines.  
 Трънка, *sf.* la brande; 1. —, arbrisseau, l'au-  
 bérpine *ou* épine blanche *f.*, le genévrier; 2.  
 мѣсто обрасло съ -кы, la genévrière; 3.  
 вино отъ -кы, la genévrette. [jubier.  
 Тръкосливка, *sf.* arbre le prunellier, le ju-  
 — сливкы, *sf. pl.* la jujube, prunelle *f.*  
 Трънливъ, *adj.* épineux, aiguillonneux.  
 Трънче, *sn.* *Bot.* la spinule.  
 Трънь, *sm.* les épiniers *m.*, écharde *f.*; 1. *Bot.*  
 l'aiguillon *m.*; 2. —, arbuste, l'épine *f.*; 3.  
 отъ — та на глокъ, tomber de la poêle  
 dans le feu, tomber de charibde en Scylla.  
 Трънясть, *adj.* buissonneux; || *Bot.* 'hérisé de.  
 Тръпеливо (*съ тръпене*), *adv.* patiemment.  
 Тръпеливость, *sf.* la patience; || (*у вѣро-*),  
 la tolérance; || духъ на —, le tolérantisme.  
 Тръпеливъ, *adj.* tolérant, patient, endurant,  
 souffrant.  
 Тръпене, *sn.* la patience, tolérance *f.*; || искар-  
 вать отъ —, *va.* impatienter, désoler, ex-  
 céder, outrer; || излазямъ отъ —, *vn.* s'im-  
 patienter.  
 Тръпка, *sf.* la contorsion, crampe *f.*  
 Тръпки, *sf. pl.* la convulsion; 1. *Méd.* le  
 spasme; 2. (*студены*), le saisissement; 3.  
 схванатъ отъ —, convulsionnaire, *adj.*; ||  
*Méd.* convulsé, *adj.*; 4. расположено кѣмъ  
 —, la convulsibilité; 5. наклоненъ на —,  
 convulsible, *adj.* 6. страдалецъ отъ —,  
*Méd.* spasmatique, *adj.*; 7. учене за —, *Méd.*  
 la spasmologie.  
 Тръпнене, *sn.* la titillation.  
 Тръпнивь, *adj.* *Méd.* clonique.  
 Тръпня, *vn.* titiller.  
 Тръпно движене, *sn.* *Méd.* le tic.  
 — склучване (*на целоститѣ*), *sn.* le  
 trismus.